



Paikka ja aika

Kunnantalo, huone 293 Hävrings klo 17.30 – 19.00

Jäsenet

Dagmara Mandrela (SD) Puheenjohtaja
Britta Bergström (S) Varapuheenjohtaja
Katarina Berg (M) sijainen

Tapio Kantokoski Tammenlehvän
perinneliitto, jäsen

Ulla Hulkko Tammenlehvän
perinneliitto, sijainen

Margareta Ekholm Oxelösundin Suomi-
Seura, jäsen

Sinikka Mäkilä Oxelösundin Suomi-
Seura, sijainen

Matti Koponen Oxelösundin
suomalainen
eläkeläisyhdistys
KIPINÄ, jäsen

Merja Mac Kenzie Vanhempainverkosto
Oxlarna
(Föräldranätverket
Oxlarna), jäsen

Helen Kantokoski Kviby Vanhempainverkosto
Oxlarna
(Föräldranätverket
Oxlarna), sijainen

Kuuntelijat (lukumäärä) 3

Muut osanottajat



Kansallisten vähemmistöjen neuvosto

Kokouspäivämäärä

2025-11-11

Katarina Haddon, § 5	Hallintopäällikkö, hoito- ja hoivahallinto
Katarina Berg, § 5	Puheenjohtaja, hoito- ja hoivalautakunta
Annelie Ljungwald, § 6	Viestintä- ja palvelujohtaja, kunnanhallituksen hallinto
Maria Lakkala, § 8	Suomen kielen hallintoalueen koordinaattori, viestintä- ja palveluyksikkö, kunnanhallituksen hallinto
Annelie Ljungwald	Sihteeri

Allekirjoitukset	Sihteeri Annelie Ljungwald
	Puheenjohtaja Dagmara Mandrela
	Pöytäkirjantarkastaja Helen Kantokoski Kviby

§ 1 Kokouksen avaaminen

Puheenjohtaja julisti kokouksen avatuksi.

§ 2 Läsnäolo

Nimenhuuto.

§ 3 Pöytäkirjantarkastajan valinta

Helen Kantokoski Kviby valittiin pöytäkirjantarkastajaksi.

§ 4 Esityslistan hyväksyminen

Esityslista hyväksyttiin.

§ 5 Katarina Haddon, hoito- ja hoivahallinnon hallintopäällikkö, ja Katarina Berg, hoito- ja hoivahallinnon puheenjohtaja, on kutsuttu neuvonpitoon vastaamaan neuvoston hoito- ja hoivahallinnolle ja hoito- ja hoivalautakunnalle esittämiin kysymyksiin osatavoitteesta ikääntyneet 65+ suunnitelmassa toteuttamisesta ja seurannasta suomen kielen hallintoalueella

Onko osatavoitteelle ikääntyneet 65+ laadittu seurantaperusteita suunnitelmassa toteuttamisesta ja seurannasta suomen kielen hallintoalueella?

Vastaus: Tätä koskeva kehitystyö on meneillään viestintä- ja palveluyksikön koordinaattorin kautta.

Onko osatavoitteelle ikääntyneet 65+ laadittu tunnuslukuja suunnitelmassa toteuttamisesta ja seurannasta suomen kielen hallintoalueella?

Vastaus: Ne ovat työn alla ja hoito- ja hoivalautakunta tekee asiaa koskevan päätöksen marraskuun aikana. Niistä tehdään selkoa lautakunnan hyväksytyä ne.

Onko teillä suunnitelmia osaston avaamisesta erityisasumisyksiköissä (SÄBO) henkilöille, joilla on toivomuksia suomalaisesta kulttuurista ja suomenkielisestä vanhustenhuollosta?

Vastaus: Ei, ei ole. Puhtaasti suomenkielistä osastoa koskevalle päätökselle katsotaan olevan aivan liian vähäinen pohja Oxelösundin kokoisessa kunnassa. Jos osoittautuu, että voimme täyttää kokonaisen osaston, ottaisimme asian harkittavaksi. Pyrimme täyttämään muita toivomuksia, kuten ääneen lukemista, aktiviteetteja ja kulttuuritarjontaa koskevia toivomuksia.

Uusi kysymys: Tietävätkö asukkaat, että heillä on oikeus hoitoon suomen kielellä?

Vastaus: Kyllä, voit hakea mitä vain haluat. Laadimme toteuttamissuunnitelmat yhdessä kaikkien niiden kanssa, joille myönnetään hoitoa. Suunnitelmassa voimme identifioida tarpeet, jotka voivat koskea hoitoa ja hoivaa suomen kielellä.



Uusi kysymys: Montako henkilöä yhden osaston täyttämiseen tarvitaan?
Vastaus: Yhdellä osastolla on noin 11 yksilöä.

Uusi kysymys: Kuinka olette kartoittaneet tulevaisuuden tarpeet?
Vastaus: Emme tiedä, mitä tekisimme aineistolle, jonka saisimme, koska meillä ei ole tietoa palvelunkäyttäjien hoidon tarpeesta tulevaisuudessa.

Uusi kysymys: Oletteko kartoittaneet, kuinka moni asukas tarvitsee suomen kieltä.
Vastaus: Kysymme sitä toteuttamissuunnitelman kautta. Siinä lähtökohtana on myönnetty päätös.

Kuinka kunta suhtautuu kielillisän maksamiseen niille, jotka haluavat käyttää suomen kieltä työssään?
Vastaus: Jos työntekijä hallitsee kielen, jota tarvitaan toiminnassa, hänen odotetaan antavan sellaista apua virantoimituksessaan. Ammatinharjoituksen eri osat otetaan arvioitavaksi vuosittain tehtävässä palkkatarkistuksessa.

Uusi kysymys: Jos hakee ja osaa suomea, mutta sitten ei olekaan ketään, joka puhuu suomea.
Vastaus: Voi valita itse, jos ei halua puhua suomea. Ellei meillä ole itsellämme tarvittavaa pätevyyttä, me ostamme sen palvelun.

Vanhustenhuollon kompetenssin kohotus (Äldreomsorgslyftet) ja kansalliset vähemmistökielet - Koska kunta kuuluu suomen kielen hallintoalueeseen, neuvosto haluaa tietää, onko kunta hakenut varoja Äldreomsorgslyftetistä kielikoulutukseen vanhustenhuollon henkilökunnalle suomen kielessä, joka on kansallinen vähemmistökieli?

Vastaus: Se ei ole ollut ajankohtaista meneillään olevan vuoden osalta. Vanhustenhuollossa on asetettu etusijalle muita suuria kompetenssia kohottavia panostuksia, joita on pidetty välttämättöminä. Tulevana vuonna arvioidaan uudelleen, onko se mahdollista Äldreomsorgslyftetin puitteissa.

Pöytäkirjan 5 §:ään liittyvä esittely liitetään pöytäkirjaan.

§ 6 Annelie Ljungwald, viestintä- ja palvelujohtaja ja suomen kielen hallintoalueen koordinoinnista vastaava johtaja kunnanhallituksen hallinnossa tekee selkoa suomen kielen hallintoalueen valtionavustuksen käytöstä

Valtionavustus, jota maksetaan suomen kielen hallintoalueeseen kuuluville kunnille ja alueille, on valtiollinen tuki, joka on käytettävä suomen kielen ja ruotsinsuomalaisen kulttuurin edistämiseen. Kysymyksessä on määrätarkoitukseen kohdennettu avustus, jolla on selkeät puitteet.

Suomen kielen hallintoalueelle maksettava valtionavustus on käytettävä niihin lisäkustannuksiin, joita kunnalla on vähemmistölain johdosta sekä toimenpiteisiin suomen kielen käyttämisen tukemiseksi. Näihin sisältyvät muun muassa tarpeiden

Kansallisten vähemmistöjen neuvosto

Kokouspäivämäärä

2025-11-11

kartoitus, tiedotus, neuvonpito ruotsinsuomalaisen vähemmistön kanssa sekä kulttuuripanostukset ja koordinaattorin tehtävän rahoittaminen.

Valtionavustus on 565 000 kruunua vuonna 2025.

Pöytäkirjan 6 §:ään liittyvä esittely liitetään pöytäkirjaan.

§7 Puheenjohtaja Dagmara Mandrela välittää vastaukset niihin jatkokysymyksiin, jotka koskevat osatavoitetta lapset ja nuoret, ja jotka esitettiin koulutuslautakunnan puheenjohtajalle Eva Lantzille 13. toukokuuta 2025, sekä käy lävitse ehdotuksen vuoden 2026 kokouspäiviksi

Puheenjohtaja aloittaa käymällä lävitse ehdotuksen vuoden 2026 kokouspäiviksi. Sen jälkeen puheenjohtaja pyytää koordinaattoria välittämään vastaukset kysymyksiin.

Vuoden 2026 kokouspäiviä koskevan ehdotuksen läpikäynti

- 10. maaliskuuta klo 17.30-19.00
- 19. toukokuuta klo 17.30-19.00
- 8. syyskuuta klo 17.30-19.00
- 17. marraskuuta klo 17.30-19.00

Kokouspäivämäärät vahvistettiin.

Vastaus osatavoitetta lapset ja nuoret koskeviin jatkokysymyksiin

Koordinaattori luki ääneen vastaukset jatkokysymyksiin, jotka saapuivat 22. syyskuuta. Vastaukset jatkokysymyksiin on laatinut Stenvikin esikoulun rehtori Therese Jakobsson.

Onko Stenvikin esikoulussa suomenkielinen osasto?

Vastaus: Stenvikin esikoulu tarjoaa suomenkielistä kielitukea sillä osastolla, jolla lapset ovat nykyisellään. Ajatuksena on, että suomalaiset lapset sijoitettaisiin Junibackenin osastolle, kun saamme hankittua koulutettua henkilökuntaa, joka voi tarjota laadukasta opetusta suomen kielellä.

Montako lasta siellä on?

Vastaus: Tällä hetkellä esikoulussamme on kaksi lasta, jotka toivovat suomen kieltä. Heidän osaltaan rehtori käy keskusteluja huoltajien kanssa.

Onko nykyisellään ketään opettajaa/pedagogia, joka puhuu suomea/opettaa suomea? Ja ellei ole, onko siihen ratkaisua?

Vastaus: Me tarjoamme esikoulussa kielitukea suomen kielellä. Kielentukija lopetti tehtävässään ennen kesää, ja esikoulunopettajaa koskeva ilmoitus on parhaillaan haettavana. Rehtori on tarjonnut eräälle henkilölle suomenkielisen kielentukijan tehtävää siihen saakka, kunnes esikouluun löydetään suomea puhuva esikoulunopettaja. Henkilö, jolle tarjottiin suomenkielisenä kielitukena toimimista,

vastasi myöntävästi tehtävässä toimimiseen 15 tuntina viikossa, aluksi vuodenvaihteeseen saakka. Tämä on ratkaisumme, kunnes löydämme suomenkielisen esikoulunopettajan. Nykytilanteessa meillä ei ole pedagogia, joka voi opettaa suomea. Hän lopetti kesäkuussa. Olemme aikaisemmin julkaisseet useita ilmoituksia ja tarjonneet virkaa kahdelle esikoulunopettajalle, mutta valitettavasti molemmat kieltäytyivät virasta lapsimäärän vuoksi.

Lisäys vastaukseen: Lokakuun 23. päivänä Stenvikin esikoulun rehtori ilmoitti, että kielentukija on sanoutunut irti tehtävästään ja lopettaa lokakuun viimeisenä päivänä.

§8 Koordinaattorin tiedotusta

Stenvikin esikoulu ja kielituki suomen kielellä

Stenvikin esikoulu hakee uutta suomenkielistä kielentukijaa. Tuntimäärä on 10–20 tuntia viikossa. Lapsia on kaksi ja aika jaetaan kahden lapsiryhmän kesken. Ellei hakijalla ole koulutusta tehtävään, hänelle tarjotaan tunti aikaista työsuhdetta. Koulutetun esikoulunopettajan tai lastenhoitajan osalta voidaan keskustella työsuhteesta. Sen, joka on kiinnostunut ryhtymään esikoulun uudeksi kielitueksi suomen kielessä, joka on kansallinen vähemmistökieli, tulee ottaa yhteyttä Stenvikin esikoulun rehtoriin Therese Jakobssoniin, therese.jakobsson@oxelosund.se. Kirjoita lyhyesti itsestäsi ja ilmoita yhteystietosi.

Ruotsinsuomalainen kulttuuritarjonta – suomenkieliset elokuvaesitykset

Selonteko kävijämäärästä suomalaisissa elokuvaesityksissä Koordinatenissa vuosina 2023–2025. Vuonna 2025 on vielä yksi elokuvaesitys 22. marraskuuta. Tietoa elokuvasta on osoitteessa www.visitoxelosund.se Tämän jälkeen kerrottiin ruotsinsuomalaisesta kulttuuritarjonnasta, joka on toteutettu vuosina 2024 ja 2025 kohderyhmälle lapset ja nuoret.

Tiedotusta lähetteestä

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta 18. marraskuuta
Koulutuslautakunta 24. marraskuuta
Hoito- ja hoivalautakunta 27. marraskuuta
Kunnanhallitus vuoden 2026 alussa

Esittely päätettiin nostamalla esille Suomen itsenäisyyspäivän juhlinta 6. joulukuuta.

Pöytäkirjan 8 §:ään liittyvä esittely liitetään pöytäkirjaan.

§ 9 Muut kysymykset

Ei muita kysymyksiä.

§ 10 Balanssilista

Balanssilista käytiin lävitse ja tarkistettiin.

§ 11 Yleiset kysymykset



Kansallisten vähemmistöjen neuvoston ohjesäännön 2 ja 3 §:n mukaan neuvoston kokoukset ovat avoimia kuuntelijoille. Kohdassa Yleiset kysymykset saavat ne Oxelösundin kunnan asukkaat, jotka identifioivat itsensä kansalliseen vähemmistöön kuuluviksi, esittää kysymyksiä neuvostolle. Neuvosto ei saa käsitellä yksityisiä kansalaisia koskevia asioita. Esitettyihin kysymyksiin annetaan vastaus neuvoston seuraavassa kokouksessa.

Neuvostolle ei esitetty kysymyksiä.

§ 12 Kokouksen päättäminen

Puheenjohtaja julisti kokouksen päättyneeksi.